



Consejo de la Magistratura Escuela Judicial

PROGRAMA: FORMACIÓN INICIAL PARA LA FUNCIÓN JUDICIAL

Primer Ciclo: Formación Básica

Módulo	Cuestiones de Género
Profesora	Silvia Beatriz López Safi
Año Académico	2016
Fecha	21 de julio de 2016

TRABAJO PRÁCTICO Nº 5 INSTRUCCIONES

Con base en el caso que se presenta a continuación, responda las preguntas que aparecen más abajo.

La señora NN ha sufrido innumerables vejaciones de parte de su marido, consistentes en insultos reiterados, negación de alimentos dentro del hogar común, etc. La situación se ha venido manteniendo durante siete años. Aconsejada por una vecina, la Sra. NN concurre ante el juzgado de paz de su localidad. Llega al juzgado a las siete y veinte de la mañana. Allí es invitada a esperar, porque el secretario del juzgado aún no ha llegado. Luego de dos horas de espera, se acerca a la mesa de atención donde una persona que no se identifica ni con nombre ni con cargo le inquiriere qué desea. Ella manifiesta que viene a formular una denuncia porque es constantemente agredida de palabra por su marido e inicia el relato de los hechos. La persona –un practicante– luego de escucharla unos minutos la interrumpe y le indica nuevamente esperar, mientras llama a otra persona, quien resulta ser el oficial de secretaría. La señora inicia nuevamente su relato y el oficial de secretaría la escucha durante un rato y le manifiesta que en realidad el proceso judicial no es sencillo y que no le conviene meterse en litigios por tan poca cosa, que a lo mejor lo que le conviene es que algún pariente hable con su marido y se arreglen las cosas. Luego le dice que si quiere, de todos modos, proseguir deberá esperar a que el dactilógrafo se desocupe, pues está concluyendo la copia de algunas resoluciones. Finalmente, a las diez treinta de la mañana, el dactilógrafo le atiende y le pide que le haga un relato sucinto de los hechos, que él vierte en un acta. La señora procede a hacerlo. Al finalizar, se le dice a la señora que vuelva al día siguiente para obtener una copia del acta, para lo cual deberá abonar la suma de diez mil guaraníes.

Al día siguiente la señora no aparece en el juzgado. Recién ocho días después ha logrado reunir el dinero y solicita una copia del acta. Ella cree que ya ha finalizado el procedimiento, pero el oficial de secretaría le indica que el juez fijará una audiencia para que venga ella con su marido. La audiencia es fijada para quince días después.

Llegado el día de la audiencia, la misma se realiza nuevamente ante el dactilógrafo, en la secretaría común, pequeña y sobrecargada, donde se encuentran también otras numerosas personas –letrados y litigantes de todo tipo– que acuden al juzgado. El dactilógrafo inicia la audiencia y escucha esta vez al marido. Éste le manifiesta que él solo se defiende de los malos tratos y del mal carácter de su compañera, que hace un tiempo se volvió una amargada y que le plaguea por todo. El dactilógrafo consulta con el secretario, quien después de oír el breve relato que le hace el dactilógrafo de lo que oyó y sabe de ambas partes, se apersona ante la pareja e insiste en que las partes deberían resolver sus problemas particulares de otro modo, y les insta a reconciliarse. Les habla a ambos de la paciencia que debe existir entre personas que conviven bajo un mismo techo y de que especialmente la mujer debe velar por la armonía en el hogar. Al varón le dice que la mujer debe ser siempre protegida y cuidada y que por ser más vulnerable es más sensible a las malas palabras. Al final se redacta un acta por la cual el marido se compromete a evitar comportamientos desagradables o molestos y la señora retira la denuncia.



Consejo de la Magistratura Escuela Judicial

¿Actuó bien el órgano de administración de justicia en este caso? Sea la respuesta afirmativa o negativa, explique el porqué. En su caso, si le asiste alguna responsabilidad al Estado.

¿Qué principios procesales y éticos se ven involucrados? ¿Se ha violado algún deber o se ha dejado de ejercer alguna facultad?

Aplice la normativa nacional e internacional referente al tema, FUNDAMENTANDO SU RESPUESTA.